



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
20 August 2018
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Тридцать девятая сессия

10–28 сентября 2018 года

Пункт 10 повестки дня

Техническая помощь и создание потенциала

Положение в области прав человека в Бурунди* **

Записка секретариата

Резюме

В настоящей записке представлена обновленная информация об основных событиях в области осуществления резолюции 36/2 Совета по правам человека «Миссия Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека по улучшению положения в области прав человека и подотчетности в Бурунди».

* Настоящий документ был представлен с опозданием из-за необходимости отразить в нем последние события.

** Настоящая записка представлена вместо доклада, который был изначально запрошен Советом по правам человека для представления на его тридцать девятой сессии.

GE.18-13721 (R) 050918 070918



* 1 8 1 3 7 2 1 *

Просьба отправить на вторичную переработку



I. Введение

1. В своей резолюции 36/2 Совет по правам человека просил Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ) срочно направить в Бурунди группу в составе трех экспертов, чтобы взаимодействовать с бурундийскими властями и всеми другими заинтересованными сторонами, собирать информацию о нарушениях прав человека и передавать эту информацию национальным судебным властям для обеспечения подотчетности. Он поручил этой группе экспертов выносить рекомендации в отношении технической помощи и укрепления потенциала в целях оказания поддержки правительству Бурунди в выполнении своих обязательств в области прав человека и борьбы с безнаказанностью.
2. Совет также просил Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека представить ему устный доклад о выполнении этой резолюции на его тридцать седьмой и тридцать восьмой сессиях, а окончательный доклад – в ходе интерактивного диалога на его тридцать девятой сессии.
3. Настоящая записка представлена вместо доклада, который был изначально запрошен Советом для представления на его тридцать девятой сессии, поскольку правительство Бурунди не проявило сотрудничества с УВКПЧ в деле осуществления резолюции 36/2.

II. Взаимодействие с правительством Бурунди в деле осуществления резолюции 36/2

4. 19 декабря 2017 года представители УВКПЧ встретились с Координатором Группы африканских государств, чтобы проинформировать его о мерах по технической подготовке осуществления резолюции 36/2 Совета. В марте 2018 года двое из трех экспертов группы были размещены в Бужумбуре для сбора информации о нарушениях прав человека и принятия мер по оказанию правительству технической помощи и созданию потенциала во исполнение упомянутой резолюции. Их сопровождал сотрудник службы безопасности. Размещение третьего эксперта было отложено до завершения процесса набора на эту должность. Правительство Бурунди выдало этим двум экспертам и сотруднику службы безопасности въездные визы сроком на один месяц.
5. 27 марта 2018 года УВКПЧ направило в Постоянное представительство Бурунди при Отделении Организации Объединенных Наций в Женеве вербальную ноту, в которой просило предоставить ему обновленную информацию относительно размещения группы экспертов и их мандата и выразило признательность правительству за его сотрудничество. В тот же день Постоянное представительство направило УВКПЧ электронное сообщение, в котором подтвердило получение вербальной ноты. 3 апреля 2018 года отделение УВКПЧ в Бурунди направило в Министерство иностранных дел вербальную ноту с информацией, касающейся размещения экспертов.
6. Действуя в духе сотрудничества, эксперты ожидали, что прежде чем они приступят к своей деятельности, их примут представители бурундийских властей. Тем временем они подготовили свой план работы и определили сферы технического сотрудничества для обсуждения с правительством Бурунди.
7. Однако 19 апреля 2018 года обоим экспертам и сотруднику службы безопасности позвонили из Иммиграционной службы Бурунди и сообщили, что их визы были аннулированы. 26 апреля 2018 года они получили письмо за подписью директора Иммиграционной службы от 24 апреля 2018 года, в котором сообщалось, что вследствие аннулирования их виз им не разрешается оставаться на территории Бурунди. В соответствии с этим уведомлением УВКПЧ незамедлительно организовало отъезд экспертов и сотрудника службы безопасности из Бурунди.

8. В ходе встречи с представителями УВКПЧ в Женеве 27 апреля 2018 года Постоянный представитель Бурунди вновь подтвердил готовность правительства сотрудничать с УВКПЧ. Письмом от 3 мая 2018 года УВКПЧ проинформировало Постоянного представителя о том, что группа экспертов готова вернуться в Бурунди для выполнения своего мандата. Правительство Бурунди не ответило на это сообщение.

9. 8 мая 2018 года Верховный комиссар в письменной форме изложил свои озабоченности Председателю Совета по правам человека и Координатору Группы африканских государств и запросил их содействия в обеспечении осуществления резолюции 36/2 Совета. В ходе последующих встреч с Председателем Совета по правам человека и Координатором Группы африканских государств Постоянный представитель Бурунди вновь подтвердил стремление его правительства выполнить резолюцию 36/2. Несмотря на подтверждение такого стремления, правительство Бурунди не разрешило экспертам вернуться в эту страну.

10. Кроме того, вопреки стремлению правительства Бурунди возобновить всестороннее сотрудничество с УВКПЧ¹, дискуссии о подписании нового меморандума о взаимопонимании между УВКПЧ и правительством Бурунди зашли в тупик из-за отсутствия дальнейших действий со стороны правительства.

III. Замечания

11. Решение бурундийских властей об отмене виз, выданных экспертам, предварительно не обсуждалось с представителями УВКПЧ. Ввиду проявленного правительством Бурунди нежелания сотрудничать Верховный комиссар оказался не в состоянии представить Совету по правам человека доклад, который был запрошен в его резолюции 36/2. Следует напомнить, что правительство Бурунди является членом Совета по правам человека и что оно поддержало принятие резолюции 36/2. Поэтому особую озабоченность вызывает тот факт, что своим отказом от сотрудничества оно воспрепятствовало осуществлению мандата Совета. Верховный комиссар настоятельно призывает правительство полностью возобновить взаимодействие со всеми международными органами по правам человека, включая УВКПЧ, и сотрудничать в деле укрепления защиты и поощрения всех прав человека для всего населения Бурунди.

¹ В пункте 10 своей резолюции 36/2 Совет с удовлетворением отметил решение правительства Бурунди возобновить всестороннее сотрудничество с Советом по правам человека и Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, включая полномасштабное сотрудничество с его отделением в Бужумбуре, и призвал правительство в полной мере сотрудничать с договорными органами и улучшить условия деятельности правозащитников.